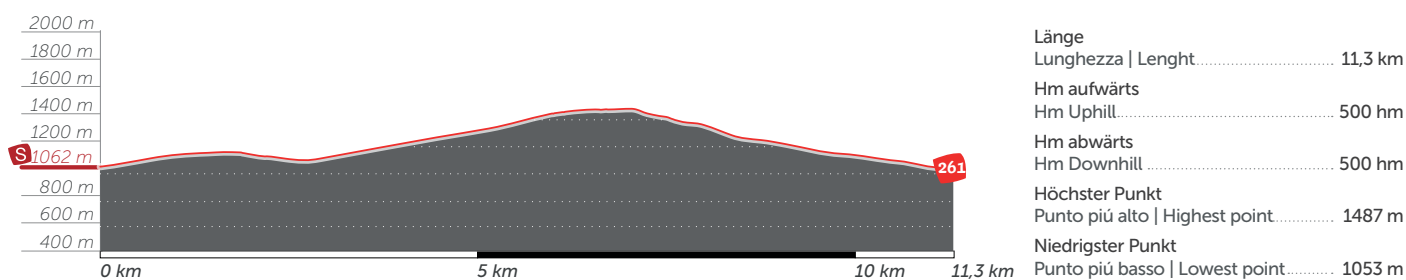
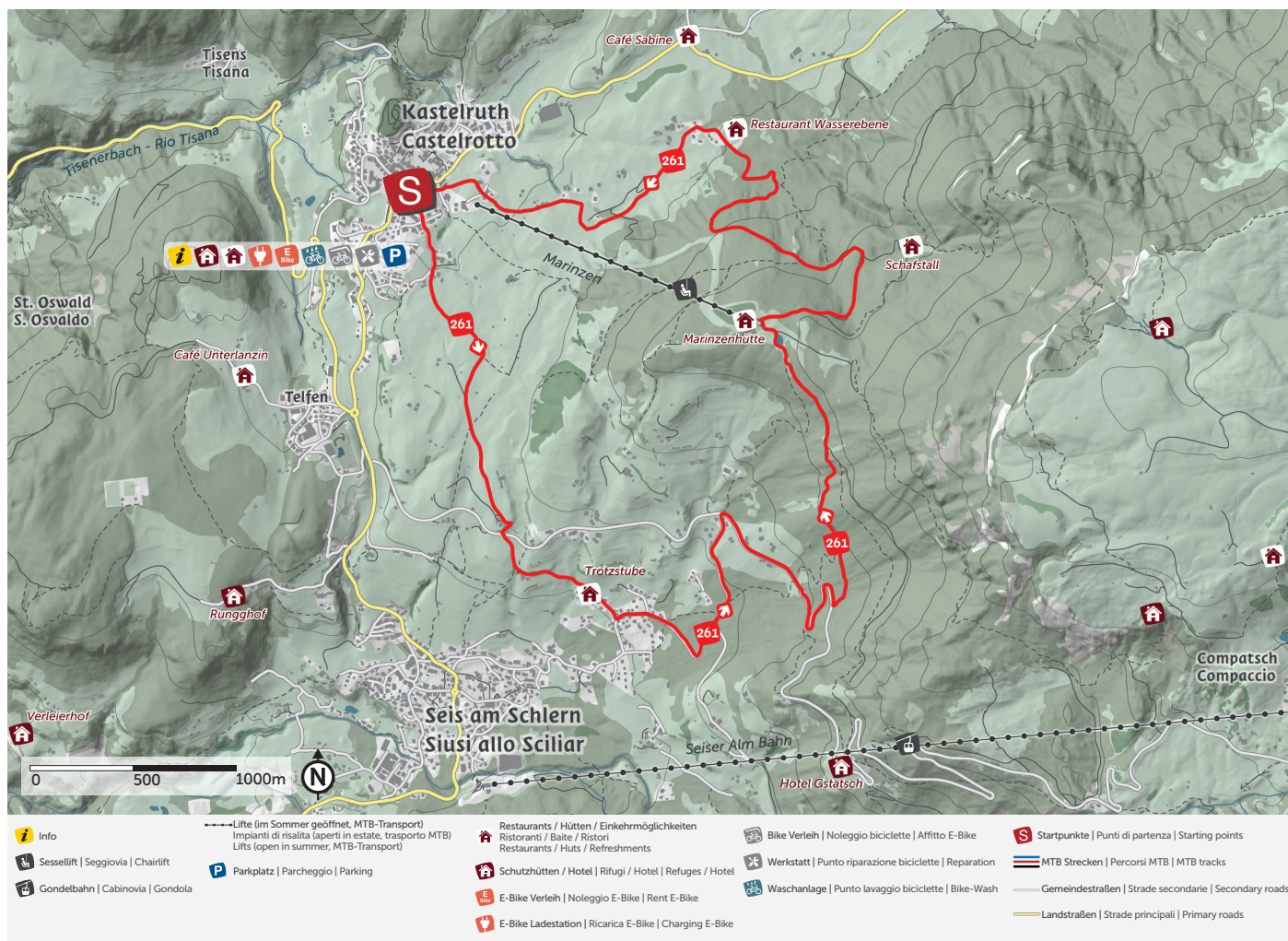


**261** Marinzen-Tour | Tour di Marinzen11,3 km | 500 hm **S** Kastelruth | Castelrotto

Von Kastelruth startend, verläuft diese Tour erst gegen Süden in Richtung Seis am Schlern und bleibt dabei immer etwas oberhalb der Hauptstraße. Am Fuße des Puflatsch geht es über zwei Kehren auf der Landesstraße Seis-Compatsch und schließlich an einer Abzweigung nach links auf einen Forstweg. Mit gleichmäßiger Steigung folgt die Tour dem Marinzenweg, bis schon der kleine Wasserspeicher und die Marinzen Alm im Hintergrund zu sehen sind. Die einladende Alm und die kinderfreundliche Umgebung laden zum Verweilen und Genießen ein. Der Rückweg führt über einen Forstweg über Tiosels nach Kastelruth zurück.

Partendo da Castelrotto, questo tour procede dapprima verso sud in direzione di Siusi allo Sciliar, sempre leggermente al di sopra della strada principale. Alla falde della Bullaccia si percorrono due tornanti sulla strada provinciale Siusi-Compaccio e, infine, presso una diramazione si svolta a sinistra in una strada forestale. Con una pendenza regolare si segue il sentiero per Marinzen, fino a quando si scorgono la piccola cisterna e l'Alpe di Marinzen sullo sfondo. L'allettante pascolo e l'ambiente adatto ai bambini invitano a soffermarsi e trascorrere piacevoli momenti. Ritorno a Castelrotto su una strada forestale che passa per Tiosels.

The initial stretch of this tour begins in Castelrotto, and leads all the way south towards Siusi allo Sciliar, slightly above the main road. At the foot of the Bullaccia you will pass two bends on the Siusi allo Sciliar-Compaccio road and, finally, a fork left onto the forest road. At a steady gradient, the route follows the path to Marinzen to the small water reservoir, where you will see the Alpe di Marinzen in the background. The welcoming mountain hut and child-friendly surroundings provide a pleasant spot for a small break. The return route leads along a forest trail past Tiosels and back to Castelrotto.

